



Legal Aid of Nebraska Agricultural Worker Rights Program



SOCIAL MEDIA TOOLKIT - ENGLISH + SPANISH

JUSTICE FOR AG WORKERS - KNOW YOUR RIGHTS

ENGLISH VERSION

Know your rights. Protect your work. Stay safe.
The “Justice for Ag Workers” campaign is here to support Nebraska’s agricultural workers with easy-to-understand legal information—available in both English and Spanish. These posts cover the rights you have at work, at home, and in your community.

This series includes:

Post 1 – Wage Theft Awareness:

Learn how to recognize and report stolen wages and underpayment.

Post 2 – Retaliation Is Illegal:

Your employer cannot threaten or punish you for asserting your legal rights.

Post 3 – Housing Conditions:

If your employer provides housing, it must be safe and livable.

Post 4– How Legal Aid Can Help:

Find out what services are available to eligible workers and how to get help.

Post 5– Filing a Small Claims or Wage Claim:

Step-by-step info on how to take legal action to recover unpaid wages, including self-help options.

This content is designed to be shared easily on social media, in WhatsApp groups, or by community organizations.



VERSIÓN EN ESPAÑOL

Conozca sus derechos. Proteja su trabajo.
Manténgase seguro.

La campaña “Justicia para los Trabajadores Agrícolas” ofrece información legal clara para los trabajadores agrícolas de Nebraska—en inglés y español. Aquí encontrará sus derechos y cómo defenderlos.

Esta serie incluye:

Publicación 1 – Robo de Salario:

Aprenda a reconocer y denunciar salarios robados y pagos insuficientes.

Publicación 2 – La Represalia es Ilegal:

Su jefe no puede amenazarlo o reclamar sus derechos legales.

Publicación 3 – Condiciones de Vivienda:

Si su empleador le proporciona vivienda, debe ser segura y habitable.

Publicación 4– Cómo Legal Aid Puede Ayudar:

Descubra qué servicios están disponibles para los trabajadores elegibles y cómo obtener ayuda

Publicación 5– Cómo Presentar un Reclamo de Salario o en Pequeñas Demandas:

Pasos para presentar una demanda para recuperar salarios no pagados, incluso sin abogado.

Estos recursos están diseñados para compartirse en redes sociales, WhatsApp y con la comunidad.



Legal Aid of Nebraska Agricultural Worker Rights Program



WAGE THEFT AWARENESS / ROBO DE SALARIO

YOU MUST BE PAID FOR ALL YOUR WORK / DEBES SER PAGADO POR TODO TU TRABAJO.

What Is Wage Theft? / ¿Qué es el robo de salario?

Wage theft can happen when an employer fails to pay workers all the wages they are legally owed. This may include: / *El robo de salario ocurre cuando un empleador no paga todos los salarios que legalmente le debe a un trabajador. Esto puede incluir:*

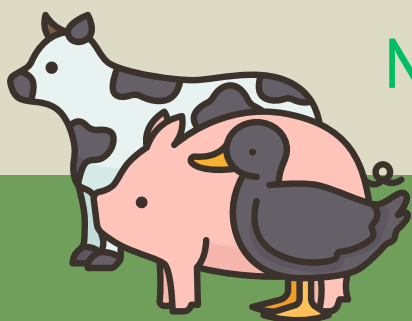
- Not paying the required minimum wage / *No pagar el salario mínimo establecido por la ley*
- Not paying overtime for extra hours worked (when legally required) / *No pagar horas extras cuando corresponde legalmente*
- Not keeping accurate records of hours worked / *No llevar un registro correcto de las horas trabajadas*
- Making unlawful deductions from pay / *Hacer deducciones no permitidas del salario*

How to Protect Yourself / Cómo protegerse:

- Keep a written log of hours worked each day. / *Lleve un registro escrito de sus horas trabajadas diariamente.*
- Record details: time in/out, breaks, tasks done. / *Anote hora de entrada/salida, descansos, tareas realizadas.*
- Hold pay stubs or notes showing your hours/rate. / *Guarde talones de pago o notas con horas y tarifas.*
- Compare what's recorded vs. what you received. / *Compare lo que aparece en sus registros con lo que recibió.*

What Workers Can Do / Qué puede hacer:

- Call Legal Aid of Nebraska (1-877-250-2016) for free, confidential help. / *Llame a Asistencia Legal de Nebraska (1-877-250-2016) para obtener ayuda gratuita y confidencial.*
- File wage theft claims under Nebraska and federal laws. / *Presente reclamaciones de robo de salario según las leyes de Nebraska y federales.*
- Remember: Your immigration status does not remove these rights. / *Recuerdas: Su estatus migratorio no elimina estos derechos.*



NEED HELP?

- Legal Aid Contact
- Toll-free access line: 1-877-250-2016
- Languages: English & Español
- No fee for eligible ag workers

Learn more about Agriculture Rights Program at
<https://www.legalaidofnebraska.org/how-we-help/programs-and-projects/ag-worker-rights/>



Legal Aid of Nebraska Agricultural Worker Rights Program



RETALIATION IS ILLEGAL / LA REPRESALIA ES ILEGAL

YOUR IMMIGRATION STATUS DOESN'T ERASE YOUR RIGHTS.

SU ESTATUS MIGRATORIO NO BORRA SUS DERECHOS.

What Is Retaliation? / ¿Qué es represalia?

- Any threat, demotion, or firing for asserting your rights is illegal. / *Cualquier amenaza, degradación o despido por defender sus derechos es ilegal.*
- This includes threats to call ICE if you speak up—or cooperate with wage claims or safety requests. / *Incluye amenazas de llamar a ICE si exige su salario o condiciones seguras.*

Your Protection Under Law / Su protección según la ley:

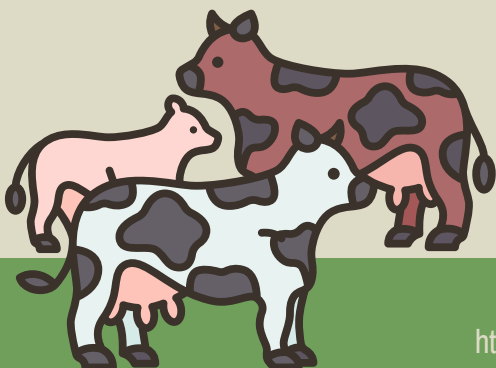
Both Nebraska and federal laws forbid retaliation—even for undocumented workers. / *Tanto las leyes de Nebraska como las federales prohíben la represalia, incluso para trabajadores indocumentados.* You have the right to: / *Usted tiene derecho a:*

- Report unsafe work or housing. / *Denunciar trabajos o viviendas inseguros.*
- File complaints. / *Presentar quejas.*
- Talk to Legal Aid or government agencies. / *Hablar con Asistencia Legal o agencias oficiales.*

What You Should Do / Qué debe hacer:

- Document all threats: write down dates, times, what was said. / *Documente todas las amenazas: anote fechas, horas y lo que se dijo.*
- Ask coworkers to sign witness statements if possible. / *Pida a sus compañeros de trabajo que firmen declaraciones de testigos si es posible.*
- Seek legal advice immediately—do not wait until fired. / *Busque ayuda legal de inmediato—no espere a ser despedido.*
- Call Legal Aid of Nebraska at 1-877-250-2016. / *Llame a Asistencia Legal de Nebraska al 1-877-250-2016.*

NEED HELP?



- Legal Aid Contact
- Toll-free access line: 1-877-250-2016
- Languages: English & Español
- No fee for eligible ag workers

Learn more about Agriculture Rights Program at
<https://www.legalaidofnebraska.org/how-we-help/programs-and-projects/ag-worker-rights/>



HOUSING CONDITIONS / CONDICIONES DE VIVIENDA

HOUSING PROVIDED BY EMPLOYER MUST BE SAFE AND CLEAN. / LA VIVIENDA PROPORCIONADA POR EL EMPLEADOR DEBE SER SEGURA Y LIMPIA.

What Counts as Unsafe Housing? / ¿Qué es una vivienda insegura?

- Mold, leaks, broken windows. / *Moho, goteras, ventanas rotas.*
- No heat/ventilation. / *Falta de calefacción o ventilación.*
- Rodents or insect infestations. / *Infestaciones de roedores o insectos.*

How to Document Problems / Cómo documentar problemas:

- Take clear photos of unsafe issues. / *Tome fotos claras de los problemas.*
- Note dates and times. / *Anote fechas y horas.*
- Keep copies of any housing agreement or rules. / *Guarde copias del contrato o reglas de vivienda.*

Your Rights & Remedies / Sus derechos y medidas:

- If your employer provides housing as part of your job — such as under an H-2A visa — that housing must be safe and clean, as required by Nebraska and federal law. / *Si su empleador le proporciona vivienda como parte de su trabajo — por ejemplo, bajo una visa H-2A — esa vivienda debe ser segura y limpia según la ley de Nebraska y la ley federal.*
- You can report the conditions and request repairs. / *Puede reportar las condiciones y solicitar reparaciones.*
- If ignored, call Legal Aid for help enforcing your rights. / *Si no responden, llame a Asistencia Legal para ayudarle a hacer valer sus derechos.*

Legal Aid Contact

- Toll-free access line: 1-877-250-2016
- Languages: English & Español
- No fee for eligible ag workers

Learn more about Agriculture Rights Program at
<https://www.legalaidofnebraska.org/how-we-help/programs-and-projects/ag-worker-rights/>





Legal Aid of Nebraska Agricultural Worker Rights Program



HOW LEGAL AID CAN HELP / CÓMO PUEDE AYUDAR LEGAL AID

FREE LEGAL HELP FOR AGRICULTURAL WORKERS IN NEBRASKA.

AYUDA LEGAL GRATUITA PARA TRABAJADORES AGRÍCOLAS EN NEBRASKA.

How to Reach Us / Cómo contactarnos

- AccessLine (24/7): 1-877-250-2016, press 7 / Línea de acceso (24/7): 1-877-250-2016, presione 7 Se habla español.
- In-person walk-ins at Scottsbluff; statewide offices in Lincoln, Omaha, Grand Island (times vary). / Atención en persona en Scottsbluff; oficinas en Lincoln, Omaha y Grand Island (horarios varían).
- Free interpretation: English, Spanish (others on request) / Interpretación gratuita: inglés, español (otros idiomas disponibles a solicitud)

What We Help With / Con qué podemos ayudar

- Wage claims: unpaid, stolen, or under-recorded wages. / Reclamos por salario no pagado, robado o no registrado.
- Retaliation: threats, firings, blacklists, or ICE intimidation. / Represalia: amenazas, despidos, negralistas o intimidación con ICE.
- Unsafe housing and working conditions. / Condiciones inseguras en vivienda o trabajo.
- Discrimination based on race, national origin, religion, gender. / Discriminación por raza, nacionalidad, religión o género.
- Representation, advice, self-help materials, and referrals. / Representación legal, asesoría, guías para ayudar y referencias.

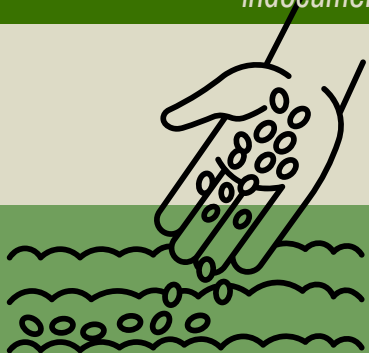
Who We Serve / A quién servimos

- Seasonal, migrant, year-round farm or meatpacking workers. / Trabajadores agrícolas estacionales, migrantes o permanentes.
- Workers in crop, livestock, food processing—paid hourly or by piece. / En el campo, en el procesamiento de alimentos o mataderos.

Why It Works / Por qué funciona

- Services are free for eligible workers. / Todos los servicios son gratuitos para quienes califican.
- Our team visits farms and rural communities to build trust. / Nuestro equipo visita campos y comunidades rurales para generar confianza.

Note: due to federal restrictions Legal Aid of Nebraska may not be able to provide legal services to undocumented immigrants or workers in some situations. When in doubt, call to be screened. / Importante: debido a las restricciones federales, Legal Aid of Nebraska puede que no pueda proporcionar servicios legales a inmigrantes o trabajadores indocumentados en algunas situaciones. En caso de duda, llame para ser evaluado.



Legal Aid “Justice for Ag Workers”

24/7 Toll-Free AccessLine: 1-877-250-2016, press 7 (Se habla español)

Free, confidential legal help for farm workers across Nebraska.

Learn more about Agriculture Rights Program at

<https://www.legalaidofnebraska.org/how-we-help/programs-and-projects/ag-worker-rights/>



Legal Aid of Nebraska Agricultural Worker Rights Program



HOW TO FILE A SMALL CLAIM OR WAGE CLAIM CÓMO PRESENTAR UN RECLAMO PEQUEÑO O SALARIAL

1) Fill Out the Form / Llene el Formulario: Use a small claims or wage claim form that is easy to understand. While official small claims forms may not be available in Spanish, assistance may be available to help fill them out. /

Use un formulario de reclamo de salario o de pequeñas demandas que sea fácil de entender. Es posible que los formularios oficiales no estén disponibles en español, pero puede haber ayuda disponible para completarlos.
<https://supremecourt.nebraska.gov/self-help/small-claims>

3) Prepare Your Case / Prepare su Caso: Gather documents like pay stubs, work contracts, or photos. / *Reúna documentos como talones de pago, contratos laborales o fotos.*

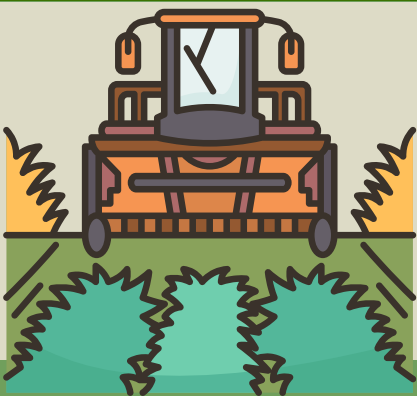
2) File the Form / Presente el Formulario: Take the completed form to the courthouse to file it. If you have questions about the process, consider reaching out to a legal aid organization for help. /

Lleve el formulario completo al tribunal para presentarlo. Si tiene preguntas sobre el proceso, considere comunicarse con una organización de asistencia legal para obtener ayuda.

4) Attend Your Hearing / Asista a su Audiencia: Show up on the scheduled day. Explain clearly. Bring evidence. / *Preséntese el día programado. Explique claramente. Lleve sus pruebas.*

Tips for Success / Consejos para el Éxito:

- Before the hearing ask for an interpreter / *antes de la audiencia pide un intérprete*
- Make extra copies of your documents. / *Haga copias adicionales de sus documentos.*
- Practice telling your story simply. / *Practique contar su historia de forma sencilla.*



NEED HELP?

- Contact Legal Aid of Nebraska or your local legal aid organization for support.
- *Comuníquese con Legal Aid of Nebraska u otra organización legal local para recibir apoyo.*

Learn more about Agriculture Rights Program at
<https://www.legalaidofnebraska.org/how-we-help/programs-and-projects/ag-worker-rights/>



Scan Me

